



**DEBRECENI VÍZMŰ ZÁRKÖRŰEN MŰKÖDŐ RÉSZVÉNYTÁRSASÁG**

4 0 2 5 Debrecen, Hatvan u. 12-14. sz.

---

## **Ajánlatkérési dokumentáció**

**„Debrecen, Balmazújvárosi út 17. sz. I. sz. vízműtelep É jelű kutak  
erőátviteli kábeleinek cseréje, kijelölt kábelszakaszok rekonstrukciója”**

**Debrecen, 2022. szeptember hó**

## TARTALOMJEGYZÉK

### „Debrecen, Balmazújvárosi út 17. sz. I. sz. vízműtelep É jelű kutak erőátviteli kábeleinek cseréje, kijelölt kábelszakaszok rekonstrukciója”

- **Címlap**
- **Tartalomjegyzék**
- **Nyílt eljárás megindítása, pályázati felhívás**
- **I. Részletes felhívási dokumentáció**
  - **Mellékletek:**
    - 1.) Ajánlati nyilatkozat
    - 2.) Teljességi nyilatkozat
    - 3.) Nyilatkozat az ajánlati kötöttségről
    - 4.) Nyilatkozat a felelősségbiztosítás megkötéséről
    - 5.) Vállalkozási Szerződés tervezet
    - 6.) Kiviteli terv (VHT-2000 Bt. KT-12010-21 sz. terve)

## Pályázati felhívás

**„Debrecen, Balmazújvárosi út 17. sz. I. sz. vízműtelep É jelű kutak erőátviteli kábeleinek cseréje, kijelölt kábelszakaszok rekonstrukciója”**

**Ajánlatkérő :** *Debreceni Vízmű Zrt.  
Debrecen, Hatvan u. 12-14.  
Tel.: (52) 513-570*

**Versenyejársás típusa:** *nyílt, egyfordulós eljárás.*

**A felújítás előírt befejezési határideje:**

*2022. 12. 06. azzal, hogy Megrendelő előteljesítést elfogad*

**A részletes felhívási dokumentáció igényelhető:**

*Debreceni Vízmű Zrt.  
Magyar László beruházási és fenntartási osztályvezetőtől a [magyarl@debreceni-vizmu.hu](mailto:magyarl@debreceni-vizmu.hu) e-mail címen*

**Ajánlat beadásának határideje és a „bontás” időpontja:**

*2022. október hó 28. 10<sup>00</sup> h*

**Helye:** *Debrecen, Hatvan u. 12-14., III. em. 303-as iroda (Beruházási és Fenntartási Osztály)*

**Eredményhirdetés:**

*A beadást követő 10 napon belül, írásban*

**DEBRECENI VÍZMŰ ZRT.**

## Részletes ajánlatkérési dokumentáció

1. a. Ajánlat tárgya: Pályázat

**„Debrecen, Balmazújvárosi út 17. sz. I. sz. vízműtelep É jelű kutak erőátviteli kábeleinek cseréje, kijelölt kábelszakaszok rekonstrukciója”**

b. Ajánlattétel nyelve: magyar

2. Ajánlatkérő megnevezése: *Debreceni Vízmű Zrt.  
Debrecen, Hatvan u. 12-14.  
Tel.: (52) 513-570*

3. A választott eljárás típusa: nyílt, egyfordulós eljárás.

A kiíró vizsgálni kívánja a pályázók alkalmasságát a tárgyi munka elvégzésére, a vállalkozói díj figyelembevételével. A legalacsonyabb összegű ajánlatot adó ajánlattevő – alkalmassága esetén – lesz az eljárás nyertese.

4. A szerződés megnevezése: Vállalkozási Szerződés.

5. A munka tárgya, mennyisége és a teljesítés helye:

Tárgy: **„Debrecen, Balmazújvárosi út 17. sz. I. sz. vízműtelep É jelű kutak erőátviteli kábeleinek cseréje, kijelölt kábelszakaszok rekonstrukciója”**

Mennyiség: az alábbi kábel leltár szerint.

Debrecen, Balmazújvárosi út 17. sz. I. számú vízműtelep É jelű kutak erőátviteli kábeleinek cseréje, kijelölt kábelszakaszok rekonstrukciója  
(1/E2, 11E6, 1/E6R sz. kutak 1 kV-os erőátviteli földkábel építés)

### Kábel leltár

Megnevezés	M. e.	Mennyiség
NAYY-J 4x240 mm <sup>2</sup> típusú 1 kV-os földkábel	m	1405
Végelzáró 1 kV-os földkábelre beltéri	kl.	12
Kábelárok ásás 0,7 x 0,4 m IV. o	m	415
Kábelárok ásás 1,0 x 0,4 m IV. o	m	131
Irányított fúrás ø 60mm védőcsővel	m	117
Díszburkolat bontás (1m) és helyreállítás	m	93
Homokágy készítés 0,4x0,2 m	m	388
Műanyag kábel jelző szalag 150x0,2	m	1288

Kábel bújtatás függőleges IV.A	db	12
Kábelbújtatás vízszintesen IV.A	db	99
Ø160 mm HDPE típusú védőcső	m	456
Többlet földmunka kézi	m <sup>3</sup>	10

Debrecen, Balmazújvárosi út 17. sz. 1. számú vízműtelep É jelű kutak erőátviteli kábeleinek cseréje, kijelölt kábelszakaszok rekonstrukciója  
(11E7 - 1/E8 sz. kutak 1 kV-os erőátviteli földkábel építés)

#### Kábel leltár

Megnevezés	M. e.	Mennyiség
NAYY-J 4x240 mm <sup>2</sup> típusú 1kV-os földkábel	m	361
Végelzáró 1 kV-os földkábelre beltéri	kl.	2
Kábelárok ásás 0,7 x 0,4 m IV. o	m	346
Irányított fúrás Ø160mm védőcsővel	m	15
Járda átfúrás Ø 160mm védőcsővel	m	6
Homokágy készítés 0,4x0,2 m	m	325
Műanyag kábeljelző szalag 150x0,2	m	325
Kábel bújtatás függőleges IV.A	db	2
Kábelbújtatás vízszintesen IV.A	db	20
Ø160 mm HDPE-LPE típusú védőcső	m	75
Többlet földmunka kézi	m <sup>3</sup>	5

Teljesítés helye: Debreceni Vízmű Zrt. I sz. vízműtelep tervek szerinti É-i kutak védterületei.

#### Az elvégzendő feladat meghatározása:

A KT-12010-21/1 sz. építési rajz alapján a Debrecen, Károli G. utcában az I/E7 sz. vízmű kút kábelfogadó szekrényéből, valamint az I/E8 sz. vízmű kút kábelfogadó szekrényéből ki kell fordítani a földkábel, mely biztosítja a villamos összekötést a I/E7 sz. és az I/E8 sz. vízmű kutak között. Debrecen, Károli Gáspár utcában a 19394/3 hrsz.-ú kivett vízmű területen üzemelő I/E7 sz. vízmű kúttól a 19394/2 hrsz.-ú kivett vízmű területen üzemelő I/E8 sz. vízmű

kútig új felhasználói tulajdonú, mért NAYY-J 4x240 mm<sup>2</sup> keresztmetszetű földkábel létesítendő 346 m nyomvonal hosszban.

A KT-12010-21/2 sz. építési rajz alapján Debrecen, Karinthy F. utcában a 19384/125 hrsz.-ú ingatlanon meglévő Debreceni Vízmű Zrt. tulajdonú 7 ÁK elosztószekrényből valamint a Debrecen, Kaffka Margit utcában a 19384/40 hrsz.-ú kivett vízmű területen üzemelő I/E2 sz. vízmű kút elosztószekrényéig üzemelő földkábeleket ki kell fordítani az elosztószekrényekből. A kifordítandó földkábelek biztosítják a villamos összekötést a 7 ÁK elosztószekrény és a I/E2 sz. vízmű kút között. A kifordított földkábelek helyére kerül bekötésre a tervezett 3 db NAYY-J 4x240 mm<sup>2</sup> keresztmetszetű földkábel. A tervezett új felhasználói tulajdonú, mért NAYY-J 4x240 mm<sup>2</sup> földkábel nyomvonala a Kaffka Margit u. páratlan oldalán halad az építési rajz szerint a telekhatároktól 0,5- 1,5 m távolságra. A Kaffka Margit utcai tervezett nyomvonal érinti az utcában lévő kapubejárókat, térkőburkolatot, dísznövényeket.

A KT-12010-21/2 sz. építési rajz alapján a Debrecen, Kaffka Margit utcában a 19384/40 hrsz.-ú kivett vízmű területen üzemelő I/E2 sz. vízmű kút kábelfogadó szekrényéből, valamint a Debrecen Károli Gáspár utcában a 19392 hrsz.-ú kivett vízmű területen üzemelő I/E6 sz. vízmű kút kábelfogadó elosztószekrényéig üzemelő földkábeleket ki kell fordítani az elosztószekrényekből. A kifordított földkábelek helyére kerülnek bekötésre a tervezett NAYY-J 4x240 mm<sup>2</sup> keresztmetszetű földkábelek. A tervezett 2 db NAYY-J 4x240 mm<sup>2</sup> keresztmetszetű földkábel 421 m nyomvonalhosszban kerül kiépítésre. A tervezett új felhasználói tulajdonú, mért NAYY-J 4x240 mm<sup>2</sup> földkábel a 19392 hrsz.-ú kivett vízmű területen üzemelő I/E6 sz. vízmű kút kábelfogadó szekrényébe csatlakozik.

A KT-12010-21/2 sz. építési rajz alapján a Debrecen, Károli G. utcában a 19392 hrsz.-ú kivett vízmű területen üzemelő I/E6 sz. vízmű kút kábelfogadó szekrényéből, valamint a Debrecen Károli Gáspár utcában a 19385/252 hrsz.-ú kivett közterületen üzemelő I/E6R sz. vízmű kút kábelfogadó elosztószekrényéig üzemelő földkábeleket ki kell fordítani az elosztószekrényekből. A kifordított földkábelek helyére kerül bekötésre a tervezett NAYY-J 4x240 mm<sup>2</sup> keresztmetszetű földkábel. A tervezett NAYY-J 4x240 mm<sup>2</sup> keresztmetszetű földkábel 20 m nyomvonal hosszban kerül kiépítésre.

A KT-12010-21. sz. villamos hálózati kiviteli tervdokumentációban leírtakat maradéktalanul be kell tartani. A tervtől eltérni csak a tervező előzetes hozzájárulásával lehet!

#### **Garanciális feltételek:**

Az elvégzett rekonstrukciós munkákra a 12/1988 (XII. 27.) ÉVM rendelet szerint a kötelező alkalmassági idő **10 év**.

#### **6. Teljesítés előírt határideje:**

*2022. 12. 06.*

*azzal, hogy Megrendelő előteljesítést elfogad.*

#### **7. A helyszíni bejárás, konzultáció:**

*Az ajánlatkérő nem tart konzultációt, az ajánlatkészítéssel kapcsolatos kérdéseket Magyar László beruházási és fenntartási osztályvezetőnek lehet feltenni a [magyarl@debreceni-vizmu.hu](mailto:magyarl@debreceni-vizmu.hu) e-mail címen A helyszín Olajos István üzemvezetővel történő egyeztetést követően (Tel.:20/498-9912) megtekinthető*

**8. Ajánlat beadásának határideje:**

*Időpont: 2022. október 28. 10<sup>00</sup> h*

**Az ajánlatokat maximum 10 MB terjedelmű, a papír alapú, cégszerűen aláírt ajánlat szkennelt változatát egyetlen PDF formátumú file-ban, kérjük a [magyarl@debreceni-vizmu.hu](mailto:magyarl@debreceni-vizmu.hu) e-mail címre megküldeni.**

**Az ajánlatokat tartalmazó e-mail tárgyába kérjük beírni:**

*„Debrecen, I. sz. vízműtelep É jelű kutak erőátviteli kábeleinek cseréje,  
”*

**9. Az ajánlatok megnyitásának időpontja:**

*Időpont: 2022. október 28. 10<sup>00</sup> h*

**10. Ajánlati kötöttség:** Az ajánlat beadásától számított 30 nap.

**11. Az értékelés szempontja:**

- a legalacsonyabb összegű vállalkozói díj (Ft) alapján

A vállalkozói díjat nettó + ÁFA összegben kérjük megadni.

***A kiíró a legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatást igénylő pályázóval köt szerződést. A kiíró fenntartja a jogot arra, hogy az eljárást indoklás nélkül eredménytelennek nyilvánítsa!***

*Amennyiben nem érkezik megfelelő ajánlat – a kiíró rendelkezésre álló pénzeszközeire tekintettel -, úgy a legelőnyösebb, érvényes ajánlatot tevő pályázóval tárgyalást kezdeményez a kiíró.*

***A tárgyalás tervezett menete:***

A kiíró a legalacsonyabb összegű ajánlatot tevővel tárgyalást kezdeményez. A tárgyalás során az ajánlattevő a kiíró számára csak kedvezőbb ajánlatot tehet az ellenszolgáltatás, vagy a szerződéses feltételek tekintetében.

**12. Eredményhirdetés:** *a beadást követő 10 napon belül, írásban*

**13. Érvénytelenséget, kizárást eredményező okok:**

- határidőn túl benyújtott ajánlat,

- az ajánlattevő nem jogosult az eljárásban részt venni,
- az esetleges hiánypótlást követően az ajánlat nem elégíti ki a felhívási dokumentációban megfogalmazottakat.

**14. Az ajánlattevő szerződéskötésre való alkalmasságának vizsgálata**

**a. Pénzügyi - gazdasági szempontból az alkalmasság az alábbi dokumentummal igazolható:**

- igazolás, hogy nincs köztartozása (a NAV 30 napnál nem régebbi igazolása, vagy a köztartozás-mentes adatbázisból történő lekérdezés kinyomtatott változatának csatolása).

**b. Műszaki szempontból az alkalmasság az alábbi dokumentumokkal igazolható:**

- felelős műszaki vezető megnevezése, vezetői jogosultságának igazolása (a Magyar Mérnöki Kamara által kiadott erősáramú műszaki vezetői jogosultság másolata)
- felelősségbiztosítás meglétének igazolása, vagy nyilatkozat a felelősségbiztosítás megkötésének szándékáról tárgyi munka vonatkozásában. Meglévő felelősségbiztosításnál a biztosítási keretösszeg minimum érje el az 50 millió Ft/káresemény, valamint az 50 millió Ft/év értékét. (Igazolás módja: a Kötvény másolatának csatolása, vagy nyilatkozat a nyertesség esetén a szerződés megkötéséről.)

**c. Referenciák:**

- A felhívás feladását megelőző 5 éves időszakot (2017, 2021) figyelembe véve a tárgyi munkával megegyező típusú, kábelfektetési munkára vonatkozó referencia nyilatkozat, min. összesen nettó 30 millió Ft szerződéses értékben. (A megfelelő mértékű referencia meglétéről nyilatkozni szükséges, de a szerződést kötő másik fél által aláírt referenciaigazolás is elfogadható!) A referencia nyilatkozatban kérjük megadni a munka megnevezését, a munkavégzés helyét, a szerződött összeget, a referenciát igazolni képes személy nevét, elérhetőségét.

**15. Alkalmatlan a pályázó, ha az alábbi szempontok közül valamelyik teljesül:**

- a köztartozásról szóló igazolása negatív,
- nem rendelkezik megfelelő felelősség biztosítással és nem is kíván kötni biztosítást
- nem rendelkezik az előírt mértékű referenciával.
- nem rendelkezik felelős műszaki vezetővel,

**16. Eredménytelen az eljárás, ha:**

- kizárólag érvénytelen pályázatok érkeztek,
- az esetleges hiánypótlást követően az ajánlat nem elégíti ki a felhívási dokumentációban megfogalmazottakat

**17. Az ajánlattevő egyéb kötelezettségei tárgyi munka végzése során:**

- A munkavégzés megkezdése előtt a munkaterület állapotának felmérése, rögzítése (írásban és fotókkal).
- Tárgyi munkákat - az üzemeltetővel együttműködve - úgy kell elvégezni, hogy a vízellátás üzemvitele zavartalan legyen.



- A munkavégzés ideje alatt másoknak okozott károkat a Vállalkozó maradéktalanul köteles megtéríteni, vagy helyreállítani.
- A meglévő, megmaradó berendezések, vezetékek védelme.
- A vonatkozó munka- tűz- és környezetvédelmi előírások maradéktalan betartása
- A műszaki átadás-átvétel napjára a felújítási dokumentáció, a megvalósulási „D” terv, kivitelezői nyilatkozat, felelős műszaki vezetői nyilatkozat, a felhasznált anyagok, berendezések teljesítmény nyilatkozatai (minőségi bizonylatai), szükséges minősítő iratok, 3-3 példányban rendelkezésre kell, hogy álljanak.
- A kibontott vezetékek beszállítása a Debreceni Vízmű Zrt. Központi raktárába, szállítólevéllel történő átadása.

**18. A beadott pályázatnak az alábbi dokumentumokat kell tartalmaznia a következő sorrendben:**

1. Ajánlati nyilatkozat (1. sz. melléklet),
2. Nyilatkozat a pályázati felhívásban meghatározott munka teljes körű elvégzéséről (2. sz. melléklet),
3. Nyilatkozat az ajánlati kötöttségről (3. sz. melléklet),
4. Tételenkénti költségvetés, mely az esetleges. pótmunkák elszámolásának alapjául szolgál
5. Nyilatkozat a felelősségbiztosítás meglétéről, megkötéséről (4. sz. melléklet),
6. Vállalkozási Szerződés tervezet, (5. sz. melléklet)
7. NAV köztartozásról szóló igazolás, \*
8. Felelős erősáramú műszaki vezető jogosultság igazolása, \*
9. Referencia nyilatkozat. \*

(\* jelzett dokumentumok hiánya esetén a megadott határidőn belül pótolhatók, a többi alaki kellék hiánya esetén a pályázó kizárásra kerül).

Kiíró által szolgáltatott mellékletek:

- 1 pld. ajánlati nyilatkozat (1. sz. melléklet)
- 1 pld. teljesítmény nyilatkozat (2. sz. melléklet)
- 1 pld. nyilatkozat az ajánlati kötöttségről (3. sz. melléklet)
- 1 pld. nyilatkozat a felelősségbiztosításról (4. sz. melléklet)
- 1 pld. szerződés tervezet (5. sz. melléklet)
- 1 pld. VHT- 2000 Bt. KT 12010-21 sz. kiviteli terve (6. sz. melléklet)

Debrecen, 2022. szeptember

Debreceni Vízmű Zrt.  
(10.)

GORJÁN FERENC  
vezérigazgató

**Ajánlati nyilatkozat**

**I. Pályázó neve, címe, telefonszáma, e-mail címe:**

.....  
.....  
.....

**II. Pályázat tárgya:**

**„Debrecen, Balmazújvárosi út 17. sz. I. sz. vízműtelep É jelű kutak erőátviteli kábeleinek cseréje, kijelölt kábelszakaszok rekonstrukciója”**

**III. Vállalkozói díj (Ft) átalányáron:**

Nettó vállalkozói díj:	Ft
27 % ÁFA:	Ft
Bruttó vállalkozói díj összesen:	Ft

**IV. A felújítási munka átfutási ideje:** - vállalt kezdési időpont: szerződés aláírását követő 1 héten belül,  
- befejezési dátuma: 2022. december 6.

**V. Fizetési határidő: 30 nap**

**VI. Felelős erősáramú műszaki vezető neve:** .....  
**Névjegyzék száma:** .....

**VII. Tervezett pénzügyi ütemezés:**

Előleg és rész-számla benyújtására nincs lehetőség.

**VIII. Nyilatkozat:**

Mint pályázó nyilatkozom, hogy a kiírásban megfogalmazott feltételeket elfogadom és a közölt adatok a valóságnak megfelelnek.

**XI. Megjegyzés:**

.....  
.....  
.....

.....2022. ....

.....  
cégszerű aláírás

**Teljességi nyilatkozat**

Alulírott .....mint pályázó  
nyilatkozom, hogy a

**„Debrecen, Balmazújvárosi út 17. sz. I. sz. vízműtelep É jelű kutak  
erőátviteli kábeleinek cseréje, kijelölt kábelszakaszok rekonstrukciója”**

tárgyban beadott pályázatomban megajánlott vállalkozói díj teljes körű, kiterjed minden  
olyan munkára, amely a rendeltetésszerű és biztonságos használathoz szükséges.

.....2022. ....

.....  
cégszerű aláírás

### Nyilatkozat az ajánlati kötöttségről

Alulírott .....mint pályázó nyilatkozom, hogy ajánlatomhoz 30 napig kötve maradok, azt nem vonom vissza.

Amennyiben az ajánlati kötöttség ideje alatt ajánlatomat visszavonom, úgy elfogadom, hogy a következő 5 évben a Debreceni Vízmű Zrt. által lebonyolított pályázatokon nem vehetek részt.

.....2022. ....

.....  
cégszerű aláírás

**Nyilatkozat a felelősségbiztosítás megkötéséről**

Alulírott .....mint pályázó nyilatkozom, hogy amennyiben a tárgyi pályázat rekonstrukciós munkájának elvégzésére megbízást kapok, úgy a munka időtartamára a felelősségbiztosítást megkötöm.

.....2022. ....

.....  
cégszerű aláírás

*(Amennyiben rendelkezik felelősség-biztosítással a nyilatkozat helyett, annak másolatát kell csatolni.)*